



| | | |
|--|---|--|
| <p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment and Climate Change Canada / Réception des soumissions – Environnement et changement climatique Canada</p> <p>Electronic Copy/copie électronique: soumissionsbids@ec.gc.ca</p> <p>BID SOLICITATION DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>PROPOSAL TO: ENVIRONMENT AND CLIMATE CHANGE CANADA</p> <p>We offer to perform or provide to Canada the services detailed in the document including any attachments and annexes, in accordance with the terms and conditions set out or referred to in the document, at the price(s) provided.</p> <p>SOUMISSION À: ENVIRONNEMENT ET CHANGEMENT CLIMATIQUE CANADA</p> <p>Nous offrons d'effectuer ou de fournir au Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans le document incluant toutes pièces jointes et annexes, les services détaillés dans le document, au(x) prix indiqué(s).</p> | <p>Title – Titre Entretien du réseau des satellites géostationnaires opérationnels de l'environnement (GOES-R)</p> | |
| | <p>EC Bid Solicitation No. /SAP No. – N° de la demande de soumissions EC / N° SAP 5000063154 - Modification 001</p> | |
| | <p>Date of Bid solicitation – Date de la demande de soumissions 2022-03-25</p> | |
| | <p>Bid Solicitation Closes - La demande de soumissions prend fin</p> <p>at – à 2:00 P.M. on – le 2022-04-20</p> | <p>Time Zone – Fuseau horaire</p> <p>Heure avancée de l'Est (HAE)</p> |
| | <p>F.O.B – F.A.B Destination</p> | |
| | <p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à Angela Quan Angela.Quan@ec.gc.ca</p> | |
| | <p>Telephone No. – N° de téléphone</p> | <p>Fax No. – N° de Fax</p> |
| | <p>Delivery Required – Livraison exigée Voir l'Énoncé des travaux ci-joint.</p> | |
| | <p>Destination of Services / Destination des services Voir l'Énoncé des travaux ci-joint.</p> | |
| | <p>Security / Sécurité Une exigence relative à la sécurité s'applique à cette demande.</p> | |
| <p>Vendor/Firm Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</p> | | |
| <p>Telephone No. – N° de téléphone</p> | <p>Fax No. – N° de Fax</p> | |
| <p>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm: (type or print) / Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</p> | | |
| <p>Signature</p> | <p>Date</p> | |



Modification 001

La demande de soumissions est modifiée comme suit :

1. Partie 6 - Sécurité et autres exigences, 6.2. Exigences en matière d'assurance

SUPPRIMER : dans son intégralité

INSÉRER : « Supprimé »

2. Partie 7 - Contrat Subséquent, 7.12. Exigences en matière d'assurance - Exigence spécifique

SUPPRIMER : dans son intégralité

INSÉRER : 7.12 Assurance

Clause du guide des CUA G1005C (2016-01-28) Assurance - aucune exigence particulière

L'entrepreneur est responsable de décider s'il doit s'assurer pour remplir ses obligations en vertu du contrat et pour se conformer aux lois applicables. Toute assurance souscrite ou maintenue par l'entrepreneur est à sa charge ainsi que pour son bénéfice et sa protection. Elle ne dégage pas l'entrepreneur de sa responsabilité en vertu du contrat, ni ne la diminue.

3. Annexe « D » Exigences en matière d'assurance

SUPPRIMER : dans son intégralité

INSÉRER : « Supprimé »

Toutes autres modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.